



CONSELHO DA
UNIÃO EUROPEIA

Bruxelas, 27 de Novembro de 2002
(OR. fr)

14787/02

PUBLIC 10

TRANSPARÊNCIA LEGISLATIVA

Assunto: LISTA MENSAL DOS ACTOS DO CONSELHO
OUTUBRO DE 2002

O presente documento contém:

- no **Anexo I** uma lista dos actos legislativos definitivos adoptados pelo Conselho em Outubro de 2002, acompanhada das declarações para a acta facultadas ao público (**Anexo II**). Nesta lista indicam-se igualmente os eventuais votos contra e as abstenções, as declarações de voto e as regras de votação;
- no **Anexo III** uma lista dos outros actos ¹ adoptados pelo Conselho em Outubro de 2002, que indica, quando aplicável, os resultados da votação, as declarações de voto e as declarações que o Conselho decidiu tornar públicas.

O público pode ter acesso ao presente documento igualmente através da Internet, no endereço: (<http://ue.eu.int>), Rubrica "Transparência", "Lista dos Actos do Conselho".

Refira-se que só fazem fé as actas relativas à adopção definitiva dos actos legislativos. Os excertos das actas em questão podem ser obtidos junto do Serviço "Transparência" no endereço: (transparency@consilium.eu.int).

¹ Com excepção de determinados actos de alcance limitado tais como decisões processuais, nomeações, decisões de órgãos instituídos por acordos internacionais, decisões orçamentais pontuais, etc.

OUTUBRO DE 2002			
ACTOS LEGISLATIVOS DEFINITIVOS	TEXTOS ADOPTADOS	DECLARAÇÕES	VOTAÇÃO/EXPLICAÇÕES DE VOTO E REGRAS DE VOTO
2452.^a sessão do Conselho Transportes, Telecomunicações e Energia de 3 de Outubro de 2002 - Decisão do Conselho que estabelece notas de orientação destinadas a completar o Anexo VII da Directiva 2001/18/CE do Parlamento Europeu e do Conselho relativa à libertação deliberada no ambiente de organismos geneticamente modificados e que revoga a Directiva 90/220/CEE do Conselho - Decisão do Conselho que estabelece, nos termos da Directiva 2001/18/CE do Parlamento Europeu e do Conselho, o modelo de resumo das notificações relativas à colocação no mercado de organismos geneticamente modificados enquanto produtos ou componentes de produtos - Decisão do Conselho que estabelece, nos termos da Directiva 2001/18/CE do Parlamento Europeu e do Conselho, o modelo de resumo das notificações relativas à libertação deliberada no ambiente de organismos geneticamente modificados para outros fins que não a colocação no mercado	11979/02		Maioria qualificada
	11978/02		Maioria qualificada
	11980/02		Maioria qualificada

OUTUBRO DE 2002			
ACTOS LEGISLATIVOS DEFINITIVOS	TEXTOS ADOPTADOS	DECLARAÇÕES	VOTAÇÃO/EXPLICAÇÕES DE VOTO E REGRAS DE VOTO
2453.ª sessão do Conselho Questões Económicas e Financeiras de 8 de Outubro de 2002 Decisão do Conselho que autoriza a Suécia a aplicar uma taxa diferenciada do imposto sobre a energia relativamente à gasolina alquilada para motores a dois tempos, ao abrigo do disposto no n.º 4 do artigo 8.º da Directiva 92/81/CEE Regulamento do Conselho que altera o Regulamento (CE) n.º 2505/96 relativo à abertura e modo de gestão de contingentes pautais comunitários autónomos para certos produtos agrícolas e industriais 2456.ª sessão do Conselho Agricultura e Pescas de 14 de Outubro de 2002 Regulamento do Conselho que rectifica o Regulamento (CE) n.º 2200/96 no que diz respeito à data de início do período transitório para o reconhecimento das organizações de produtores Regulamento do Conselho que fixa os limites do financiamento comunitário dos programas de actividades das organizações aprovadas de operadores oleícolas previsto pelo Regulamento (CE) n.º 1638/98 e que derroga o Regulamento n.º 136/66/CEE Decisão do Parlamento Europeu e do Conselho que altera a Decisão 96/411/CE do Conselho relativa ao aperfeiçoamento das estatísticas agrícolas comunitárias	11738/02 12102/02 12453/02 12267/02 PE-CONS 3650/02	148/02	Unanimidade Maioria qualificada I: contra Maioria qualificada Maioria qualificada D, S: abstenção Maioria qualificada

OUTUBRO DE 2002			
ACTOS LEGISLATIVOS DEFINITIVOS	TEXTOS ADOPTADOS	DECLARAÇÕES	VOTAÇÃO/EXPLICAÇÕES DE VOTO E REGRAS DE VOTO
Directiva do Parlamento Europeu e do Conselho que altera a Directiva 97/68/CE relativa à aproximação das legislações dos Estados-Membros respeitantes a medidas contra a emissão de poluentes gasosos e de partículas pelos motores de combustão interna a instalar em máquinas móveis não rodoviárias	PE-CONS 3670/02		Maioria qualificada
Actos legislativos aprovados após segunda leitura pelo Parlamento Europeu no âmbito do procedimento de co-decisão			
Decisão do Parlamento Europeu e do Conselho relativa à adopção de um programa comunitário destinado a melhorar o funcionamento dos sistemas de tributação no mercado interno (programa Fiscalis 2003-2007)	Ref. doc. 13309/02		Maioria qualificada

DECLARAÇÃO 148/02

Declaração da Comissão

"A Comissão reafirma a sua intenção de apenas incluir nos planos de acção TAPAS projectos que possuam um efectivo interesse comunitário.

A Comissão prosseguirá e reforçará os seus esforços de difusão dos resultados, a fim de facilitar a partilha dos avanços metodológicos realizados graças aos projectos TAPAS."

OUTUBRO DE 2002	
OUTROS ACTOS	Votações tornadas públicas
2452.^a sessão do Conselho Transportes, Telecomunicações e Energia de 3 de Outubro de 2002 Decisão do Conselho respeitante à celebração do Acordo INTERBUS relativo ao transporte internacional ocasional de passageiros em autocarro docs 13262/1/01 REV 1, 14499/00 + COR 1 (fr,de,en) + COR 2 (it) + COR 3 (el) + COR 4 (fr,sv) + COR 5 (da) 2453.^a sessão do Conselho Questões Económicas e Financeiras de 8 de Outubro de 2002 Decisão do Conselho que altera a Decisão 2001/747/CE relativa à celebração do Acordo sobre reconhecimento mútuo entre a Comunidade Europeia e o Japão Doc. 12006/02 Decisão do Conselho que altera a Decisão 1999/78/CE, relativa à celebração de um Acordo sobre reconhecimento mútuo entre a Comunidade Europeia e os Estados Unidos da América Doc. 12010/02 + COR 1 (sv) Decisão do Conselho que altera a Decisão 98/508/CE relativa à conclusão de um Acordo sobre Reconhecimento Mútuo em Matéria de Avaliação da Conformidade, de Certificados e de Marcações entre a Comunidade Europeia e a Austrália Doc. 12008/02 Decisão do Conselho que altera a Decisão do Conselho 98/509/CE de 18 de Junho de 1998 relativa à conclusão de um Acordo sobre reconhecimento mútuo em matéria de avaliação da conformidade entre a Comunidade Europeia e a Nova Zelândia Doc. 12014/02 Decisão do Conselho que altera a Decisão 98/566/CE do Conselho de 20 de Julho de 1998 relativa à celebração do Acordo sobre reconhecimento mútuo entre a Comunidade Europeia e o Canadá Doc. 12012/02	

OUTUBRO DE 2002	
OUTROS ACTOS	Votações tornadas públicas
Regulamento do Conselho que cria um direito anti-dumping definitivo sobre as importações de fibras descontínuas de poliésteres originárias da Bielorrússia Doc. 12163/02 2455.ª sessão do Conselho Justiça e Assuntos Internos de 14 de Outubro de 2002 Projecto de relatório explicativo sobre o Protocolo à Convenção de 2000 relativa ao Auxílio Judiciário Mútuo em Matéria Penal entre os Estados-Membros da União Europeia Doc. 5568/5/02 REV 5 Regulamento do Conselho que altera o Regulamento (CE) n.º 900/2001 que institui um direito anti-dumping definitivo sobre as importações de soluções de ureia e de nitrato de amónio originárias da Polónia Doc. 12310/02 2456.ª sessão do Conselho Agricultura e Pescas de 14 de Outubro de 2002 Projecto de conclusões do Conselho sobre o Relatório Especial n.º 2/2002 do Tribunal de Contas relativo aos programas de acção comunitários Sócrates e Juventude para a Europa Doc. 12183/02 + COR 1 (fr) Posição comum adoptada pelo Conselho tendo em vista a aprovação da decisão do Parlamento Europeu e do Conselho que institui o Ano Europeu da Educação pelo Desporto 2004 Doc. 9605/02 + COR 1 (fr) + COR 2 + REV 1 (pt) + ADD 1 + ADD 1 COR 1 (en,el,es,pt) 2458.ª sessão do Conselho Assuntos Gerais e Relações Externas de 21 de Outubro de 2002 Posição comum do Conselho sobre o Ruanda e que revoga a Posição Comum 2001/799/PESC Doc. 13021/02	

OUTUBRO DE 2002	
OUTROS ACTOS	Votações tornadas públicas
Posição Comum do Conselho que altera e prorroga a Posição Comum 96/635/PESC relativa à Birmânia/Mianmar Doc. 12890/02 + COR 1 (fr) + COR 2 (el) Decisão do Conselho relativa à execução da Acção Comum 2002/589/PESC relativa ao contributo da União Europeia para o combate à acumulação e proliferação desestabilizadoras de armas de pequeno calibre e armas ligeiras na Europa do Sudeste Doc. 13015/02 Posição comum do Conselho relativa ao fornecimento de certos equipamentos à República Democrática do Congo Doc. 12923/02 Acção Comum do Conselho que altera a Acção Comum 2001/760/PESC relativa à nomeação do Representante Especial da União Europeia na antiga República Jugoslava da Macedónia Doc. 12734/02 Decisão do Conselho relativa à assinatura, em nome da Comunidade, e à aplicação provisória de um Acordo sob forma de Troca de Cartas entre a Comunidade Europeia e a antiga República Jugoslava da Macedónia respeitante ao sistema de ecopontos a aplicar ao tráfego da antiga República Jugoslava da Macedónia em trânsito na Áustria Doc. 11919/02 + COR 3 (fr) 2459.^a sessão do Conselho Assuntos Gerais e Relações Externas de 22 de Outubro de 2002 Decisão do Conselho relativa à celebração de um Protocolo Complementar do Acordo Europeu que cria uma Associação entre as Comunidades Europeias e os seus Estados-Membros, por um lado, e a República Checa, por outro, que estabelece o regime comercial aplicável a determinados tipos de peixe e de produtos da pesca Doc. 6953/1/02 REV 1 + COR 1 (fr,de,it,en,da,el,es,pt,fi,sv)	

OUTUBRO DE 2002	
OUTROS ACTOS	Votações tornadas públicas
Procedimento escrito concluído em 28 de Outubro de 2002 • Posição Comum do Conselho que actualiza a Posição Comum 2001/931/PESC relativa à aplicação de medidas específicas de combate ao terrorismo Doc. 11019/02 • Decisão do Conselho que dá execução ao disposto no n.º 3 do artigo 2.º do Regulamento (CE) n.º 2580/2001 relativo a medidas restritivas específicas de combate ao terrorismo dirigidas contra determinadas pessoas e entidades e que revoga a Decisão 2002/460/CE Doc. 11020/02 Procedimento escrito concluído em 31 de Outubro de 2002 Acordo Interinstitucional entre o Parlamento Europeu, o Conselho e a Comissão relativo ao financiamento do Fundo de Solidariedade da União Europeia, complementar ao Acordo Interinstitucional de 6 de Maio de 1999 sobre a disciplina orçamental e a melhoria do processo orçamental Doc. 13191/02	